



Sommaire

Aux usagers de la C. G. I. T.	Page 3
Extrait de l'arrêté préfectoral du 27 0 62	rage 3
de police des transports en commun	Page 6
Plan du réseau	Pages 24-25
D'sic " D » - Sectionnement - Arrâte	Page 9
- Horaire	Page 11
Ligne « H » - Sectionnement - Arrêts - Horaire	Page 13 Page 15
Light « 1 » - Sectionnement - Arrête	Page 17
- Floraire	Page 19
Digite « 5 » - Sectionnement - Arrâte	Page 21
- Horaire	Page 22
2 Silc " + » - Sectionnement - Arrête	Page 27
- Horaire Ligne « 5 » - Sectionnement - Arrêts	Page 29
- Horaire	Page 31
Ligne « 6 » - Sectionnement - Arrêts	Page 33
Tioraire	Page 35 Page 37
Lighe « / » - Sectionnement - Arrête	Page 39
- Holdie	Page 41
Light « 4 » future - Sectionnement A	Page 42
Circuit de Soirée nº 11	
Circuit de Soirée n° 11 Itinéraire - Arrêts - Horaire	Page 43
Circuit de Soirée nº 12 Itinéraire - Arrêts - Horaire	
Circuit de Soirée nº 13	Page 45
Itinéraire - Arrêts - Horaire	D
Circuit de Soirée nº 14	Page 46
Itinéraire - Arrêts - Horaire	Page 47
Situation des arrets	
Pl. de-Gaulle et du Théâtre, à Lille	Page 48
EDITION AOUT 1965	

GRATUITE MENT VOTRE TÉLÉVISEUR CHEZ VOUS CE SOIR



AUCUN VERSEMENT
AUCUN ENGAGEMENT
MAIS TOUTES CES PIÈCES PEUVENT
VOUS RENDRE
PROPRIÈTAIRE DE CET APPAREIL DE
GRANDE CLASSE.

Vous ne payez que si vous regardez

1 Franc = 1 Heure

pour toute la famille

ENTRETIEN GRATUIT PERMANENT IMMEDIAT

ENVOYEZ CE BON

Mêmes facilités pour MACHINES A LAVER, REFRIGERATEURS, GAZINIERES, etc...



48, rue de l'Alouette, 48

ROUBAIX Tél. 73.22.55

CARTE RENSEIGNEMENTS

NOM et Prénom

... Ville

Désirant le PLACEMENT GRATUIT d'un TELEVISEUR NEUF et son ANTENNE, veuillez faire passer chez moi votre technicien le

à heures, afin que je puisse obtenir de plus amples renseignements; bien entendu, SANS AUCUN ENGAGEMENT de ma part.

Date

Signature

Mêmes Maisons à

LILLE: 104, rue Saint-André. - Tél. 55.08.80

VALENCIENNES: 44, rue de St-Amand. - Tél. 46.28.90

COMPAGNIE GÉNÉRALE INDUSTRIELLE DE TRANSPORTS

Aux usagers de la C. G. I. T.

Le présent opuscule, mis gratuitement à votre disposition, a pour but de faciliter vos déplacements à l'intérieur de l'agglomération lilloise en vous apportant les éléments qui vous permettront d'utiliser dans les meilleures conditions, le réseau de transports en commun qui la dessert.

Cependant les horaires ne sont donnés qu'à titre indicatif. Ils peuvent être modifiés en tout temps par suite d'incidents fortuits ou pour des impératifs d'exploitation.

D'autre part, le réseau étant en pleine transformation, il n'est pas possible de préciser la durée de validité des indications concernant les tarifs, le sectionnement, les arrêts, les itinéraires; mais toute modification touchant ces indications sera portée à la connaissance des usagers par voie de Presse.

Si nécessaire, tous renseignements complémentaires peuvent vous être fournis par nos Contrôleurs, ou à notre kiosque de la Gare de Lille, ou enfin en nos bureaux (Tél. 57.08.43 ou 44).

**

Le réseau, en cours de transformation, comme il vient d'être dit, comporte sept lignes d'Autobus et, pour quelque temps encore, une ligne de Tramways.

Les lignes d'**Autobus** sont équipées de véhicules dotés des derniers perfectionnements et spécialement conçus et mis au point par les services techniques du réseau pour le **Self-Service** du plus grand nombre possible d'usagers.

Dans ces autobus, les Voyageurs montent par la porte avant et descendent par la porte centrale. A la montée, deux couloirs d'accès s'offrent à eux.

Le couloir de droite est réservé aux voyageurs non munis de tickets ou possesseurs d'une carte de voyages qu'ils doivent faire oblitérer par le chauffeur-receveur.

Les autres voyageurs utilisent le couloir de gauche et

3

introduisent à fond, au passage, leur ticket dans la fenêtre de l'oblitérateur automatique. Un timbre indique que l'appareil a fonctionné et que le ticket est oblitéré.

Pour éviter les pertes de temps aux arrêts, il est recommandé de préparer tickets, cartes de voyages ou monnaie avant de monter en voiture et de dégager le plus rapidement possible les couloirs d'accès.

Dans les Tramways, montée et descente s'effectuent indifféremment par les portes avant et arrière, la perception étant assurée par un receveur auquel les voyageurs doivent présenter spontanément cartes de voyages ou tickets ou acquitter le prix de leur place en espèces.

inshing begins are an TARIFS without one income.

Au service du public, la C.G.I.T. n'a cependant jamais alourdi la feuille d'impôts des contribuables. Elle ne reçoit, en effet, aucune subvention d'aucune sorte et doit par conséquent couvrir ses dépenses, y compris les lourdes charges de la transformation du réseau, au moyen des seules recettes que lui procure son activité. Ses tarifs, ci-après détaillés, qui sont cependant parmi les plus bas de France, résultent de cet impératif.

TARIF DE DETAIL :

1) section: 0,50 Fr; 2 sections: 0,75 Fr; 3 sections: 1 Fr; 4 sections: 1,25 Fr; 5 sections et plus: 1,50 Fr).

Il est appliqué aux voyageurs qui montent en voiture sans ticket et qui ne désirent pas acheter ou utiliser une carte de voyages.

C'est le plus élevé de nos tarifs.

TARIF GENERAL:

Moins élevé que le précédent, il est appliqué au moyen de la carte de voyages de 24 cases vendue 5 Fr par les receveurs de tramways ou par les chauffeurs-receveurs d'autobus.

La carte de voyages permet de faire n'importe quel parcours. Le receveur oblitère le nombre de cases correspondant au trajet effectué (2 cases pour 1 section, 3 cases pour 2 sections, 4 cases pour 3 sections, etc...).

TARIF REDUIT DES USAGERS REGULIERS:

C'est le plus avantageux de nos tarifs. Il intéresse les personnes qui effectuent régulièrement le même parcours ou des parcours correspondant à un même sectionnement.

Les carnets de tickets, à ce tarif, sont vendus exclusivement par nos dépositaires.

Chaque carnet contient 6 tickets valables chacun pour deux voyages. Le carnet de tickets de une section est vendu 3,90 Fr., celui de deux sections: 5,85 Fr., 3 sections, 7,80 Fr; 4 sections, 9,75 Fr.; 5 sections et plus, 11,70 Fr.

TARIF SCOLAIRE:

Il est réservé aux élèves des établissements primaires et secondaires publics ou privés, ou à ceux des établissements techniques et professionnels répondant à certaines conditions.

En bénéficient également les étudiants de l'enseignement supérieur, âgés de moins de 25 ans, qui peuvent justifier de leur qualité d'étudiants.

Les carnets contiennent 7 tickets valables pour 2 voyages de 1, 2, 3, 4 et 5 sections.

Ils sont vendus par nos dépositaires.

Les bénéficiaires du tarif scolaire doivent être munis d'une pièce justificative délivrée, sur demande, par la C.G.I.T.

TARIF DE NUIT:

Après 22 heures, les tarifs sont doublés.

Pour un parcours effectué de nuit après 22 heures, l'usager doit oblitérer deux tickets identiques à celui utilisable de jour sur le même trajet.

Objets perdus

Si vous avez laissé par erreur un objet dans le tramway ou dans l'autobus, ne le réclamez pas au Commissariat de Police.

Adressez-vous au bureau des objets trouvés de la C.G.I.T., rue Auber, à Lille.

N'oubliez pas de vous munir d'une pièce d'identité.

EDITION AOUT 1965

Extrait de l'Arrêté Préfectoral du 27 septembre 1963 sur la Police des Transports en Commun

ARTICLE 1". — Toute personne qui monte sur un véhicule des Compagnies de tramways électriques ou d'autobus annexés ou substitués (assimilés aux tramways par la législation administrative) du Département du Nord est tenue d'acquitter le prix de sa place soit en numéraire soit en faisant oblitérer son titre de transport dès que l'agent de perception se présente et en tout cas, si ce dernier ne s'est pas encore présenté, avant de descendre de voiture.

ARTICLE 2. — Lorsque la perception des places est effectuée par un chauffeur-receveur, par un receveur ou par un dispositif automatique placés à l'entrée des voyageurs, ceux-ci doivent acquitter leur place dès leur montée avant de pénétrer au-delà de l'agent ou du dispositif de perception à l'intérieur du véhicule.

A cette fin, au moment où il pénètre dans la voiture par l'accès

prévu à cet effet, le voyageur doit :

— soit présenter au receveur ou au chauffeur-receveur son titre de parcours à vérifier ou à oblitérer, ou le montant du prix de sa place, le receveur ou le chauffeur-receveur n'étant, en aucum cas, tenu de faire l'appoint;

— soit, lorsque la voiture comporte un appareil oblitérateur automatique, introduire lui-même dans cet appareil le titre de transport prévu à cet effet et correspondant au parcours à effectuer, en se conformant aux indications données par la Compagnie exploitante.

Lorsqu'un agent de la Compagnie se tient prêt à percevoir le prix des places, à l'extérieur du véhicule, à proximité soit de la porte de celui-ci, soit de barrières ou d'un couloir de canalisation du public pour l'entrée en voiture, les voyageurs doivent acquitter le prix de leur place, ou satisfaire aux mesures de contrôle s'ils l'ont déjà acquitté, entre les mains de cet agent et avant même de monter en voiture.

ARTICLE 3. — Les voyageurs sont tenus de présenter leur titre de transport à toute réquisition des agents chargés de la perception ou du contrôle, et d'obtempérer aux injonctions de ces agents pour assurer la bonne marche du service, la circulation et la sécurité dans les voitures, et pour éviter tout désordre.

ARTICLE 4. - Il est interdit aux voyageurs :

- 1°) de dépasser les limites du parcours pour lequel ils ont acquitté le prix de leur place, sans acquitter préalablement le prix correspondant au dépassement,
- 2°) d'utiliser les titres de parcours aux tarifs normaux ou réduits ou des titres de gratuité dans des conditions autres que celles de leur utilisation régulière et normale.
- 3°) de monter dans les voitures en surnombre des places indiquées par l'exploitant lorsque le panneau portant l'inscription « complet » est apposé sur la voiture.
- 4°) de monter ou de descendre autrement que par les issues destinées à cet effet.
- 5°) de monter ou de descendre pendant la marche et notamment à l'occasion d'un ralentissement de la voiture ou d'un arrêt fortuit.

6°) d'occuper un emplacement non destiné aux voyageurs, notamment les marche-pieds, tampons, toits, ailes, pare-chocs, capots, ainsi que toute position susceptible de gêner la conduite du véhicule ou le service des agents ; de se pencher ou de laisser dépasser une partie du corps en dehors.

7°) de manœuvrer les appareils de commande et les glaces. 8°) d'introduire dans l'appareil à oblitérer un objet différent du

titre de transport valable et non périmé, conçu pour cet appareil. 9°) de mettre obstacle à la manœuvre des portes ou des dispositifs de sécurité, de les ouvrir après le signal du départ et pendant la marche avant l'arrêt complet.

10°) de parler au conducteur pendant la marche.

11º) de cracher dans les voitures.

12°) de fumer dans les voitures où cette interdiction est signalée par affiches ou inscriptions.

13°) de se servir sans motif plausible des signaux d'alaıme d'arrêt ou de départ.

14°) d'entrer dans les voitures en état d'ivresse.

15°) d'introduire dans les voitures des armes à feu chargées ou des colis ou objet dangereux (en particulier bouteilles de butagaz, bidons ou jerricans d'essence) ou qui, par leur nature, leur volume, leur odeur pourraient gêner, salir ou incommoder les autres voyageurs.

16°) d'introduire des chiens ou autres animaux dans les voitures, Des exceptions peuvent être autorisées pour les animaux de petite

taille convenablement enfermés.

En outre, les Compagnies concessionnaires peuvent accorder des dérogations pour des chiens tenus en laisse et muselés. Elles doivent préciser dans ce cas les emplacements, les heures d'admission et la tarification,

17°) de troubler la tranquillité des voyageurs par des chants, des

disputes, des gestes inconvenants.

18°) de faire usage dans les voitures, les salles d'attente,

d'appareils ou instruments sonores.

190) de souiller ou détériorer le matériel roulant ou fixe, les étiquettes, pancartes, inscriptions quelconques placées par l'exploitant dans les voitures, kiosques ou autres dépendances de la concession.

ARTICLE 5. - L'accès des voitures est interdit aux voyageurs en état de malpropreté ou atteints visiblement ou notoirement de maladie dont la contagion serait à redouter pour les autres voyageurs.

ARTICLE 6. - Aucun crieur, vendeur ou distributeur d'objets ou imprimés quelconques ne peut être admis à exercer son activité dans les voitures ou dans les kiosques et dépendances des Compagnies qu'en vertu d'une autorisation écrite spéciale. Toute mendicité dans les mêmes lieux est interdite.

ARTICLE 7. — Les voyageurs sont tenus de veiller à leur propre sécurité et de ne commettre aucune action, maladresse, imprudence, inattention, négligence ou inobservation des règlements, susceptibles d'engendrer des accidents. Ils doivent notamment, pour éviter tout déséquilibre, se tenir aux poignées, rampes, barres d'accès ou d'appui et tendre les barres ou chaînes de sécurité lorsqu'ils se

DPTIQUE - SURDITE

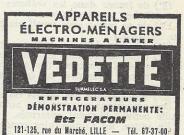
GDE PHARMACIE DE PARIS PLACE DE LA GARE - LILLE

DEMENAGEMENTS OGDT VERCAMBRE

DEVIS GRATUIT

Tél. : 53.20.46

LILLE - 1, rue Bellevue





200 LILLOIS

Poissons — Oiseaux et Animaux Exotiques du Monde entier 139, rue des Postes — LILLE

(Près de la Gare des 4-Chemins)

Société de Gestion M. CRÉPY & Fils

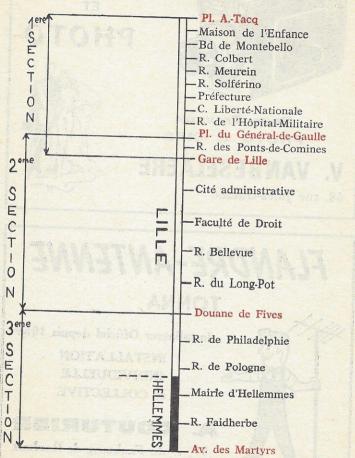
ASSURANCES DE TOUTE NATURE

48, boulevard de la Liberté — LILLE — Tél. 57.46.83

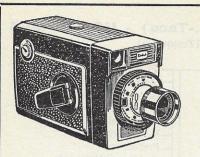
LIGNE B

LILLE (Place A.-Tacq) - HELLEMMES

(Tramways)



Cette ligne est appelée à être remplacée par la ligne 2 prévue p. 42. Les usagers seront informés de la transformation par la voie de la Presse.



Tous Travaux PHOTO & CINÉ

V. VANBESELAERE

68, rue Jules-Guesde



ET

РНОТО



FLANDRE-ANTENNE

TONNA



Installateur Officiel depuis 1959

INSTALLATION INDIVIDUELLE et COLLECTIVE

A. COUTURIER

57, r. du Faubourg-de-Roubaix

Tél.: 55.24.55

HORAIRE

Ligne B: de LILLE (place A.-Tacq) à HELLEMMES

a) De la Gare de LILLE vers la Place A.-Tacq

Premiers départs

Semaine: 5 h 36 - 6 h 01 - 6 h 24 - 6 h 35 - 6 h 46 - 6 h 55.

Dimanche: 6 h 45 - 7 h 15 - 7 h 30 - 7 h 43 - 7 h 56 - 8 h 09.

Derniers départs

Semaine: 20 h 40 - 20 h 50 - 21 h 05 - 21 h 25 - 21 h 45 - 22 h 12. Samedi seulement: 22 h 00 - 22 h 25 - 22 h 50 - 23 h 15 - 23 h 40 - 24 h 00. Dimanche: 24 h 06 - 23 h 23 - 23 h 40 - 24 h 00.

b) De la Gare de LILLE vers HELLEMMES

Premiers départs

Semaine: 5 h 05 - 5 h 30 - 5 h 52 - 6 h 02 - 6 h 12 - 6 h 22.

Dimanche: 6 h 13 - 6 h 28 - 6 h 43 - 6 h 53 - 7 h 00 - 7 h 11.

Derniers départs

Semaine: 20 h 27 - 20 h 35 - 20 h 55 - 21 h 15 - 21 h 35 - 22 h 12. Samedi seulement: 21 h 50 - 22 h 15 - 22 h 40 - 23 h 05 - 23 h 30 - 24 h 00. Dimanche: 23 h 06 - 23 h 23 - 23 h 40 - 24 h 00.

FREQUENCES MOYENNES

Heures de pointe : 5 à 6 minutes.

Heures creuses: 8 minutes. Dimanche: 6 à 7 minutes.

> Pour plus de détails, consulter les horaires affichés aux principaux points d'arrêts.

L'autobus passe, il n'encombre pas.

L'ECOLE

LE BUREAU

COPYLUX

TRAVAUX DE POLYCOPIE

31 bis, rue Colbert — LILLE — Téléphone : 57.12.98



La plus belle lingerie, les meilleurs bas. se trouvent chez

NICOLE

BONNETERIE - LAYETTE Confection - LINGERIE

59, rue Colbert Téléphone : 57.20.28

LES PLAQUES REFLECTORISEES EQUIPANT la C.G.I.T. SORTENT des

ETS DARDENNE

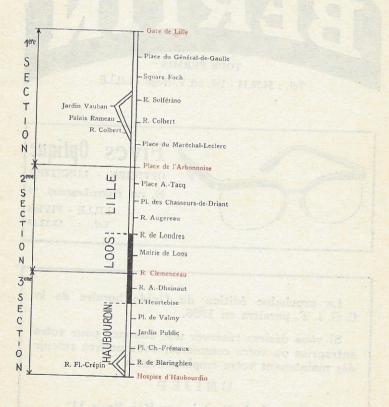
0.430.46.430.00.00.430.430.430.00.489.1 biological floor

309, boulevard Gambetta, 309

TOURCOING - Tél. 74.35.03

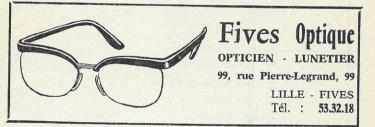
LILLE (Gare) - HAUBOURDIN

(Autobus)



Cette ligne est appelée à être remplacée par la ligne 2 prévue p. 42. Les usagers seront informés de la transformation par la voie de la Presse.





La prochaine édition du Guide horaire de la C. G. I. T. paraîtra en 1966.

Si vous désirez réserver une annonce pour votre entreprise ou votre commerce, vous pouvez retenir dès maintenant votre emplacement à :

UNIJEP

66, rue de la Fontaine-au-Roi, Paris 11° Tél. 023.21.43

HORAIRE

LIGNE H:

de LILLE (Gare) à HAUBOURDIN (Hospice)

a) De la Gare de LILLE vers HAUBOURDIN

Premiers départs

Semaine: 6 h 02 - 6 h 19 - 6 h 33 - 6 h 47 - 6 h 59 - 7 h 06. Dimanche: 6 h 43 - 7 h 05 - 7 h 29 - 7 h 49 - 8 h 07 - 8 h 24.

Derniers départs

Semaine: 20 h 45 - 21 h 05 - 21 h 38 - 22 h 15.

Samedi seulement : 22 h 12 - 22 h 35 - 23 h 05 - 23 h 31 - 24 h 00. Dimanche : 22 h 15 - 22 h 30 - 22 h 50 - 23 h 10 - 23 h 32 - 24 h 00.

b) De l'Hospice d'HAUBOURDIN vers LILLE

Premiers départs

Semaine: 5 h 25 - 5 h 45 - 5 h 59 - 6 h 13 - 6 h 25 - 6 h 32. Dimanche: 6 h 11 - 6 h 35 - 6 h 57 - 7 h 17 - 7 h 35 - 7 h 52.

Derniers départs

Semaine: 21 h 19 - 21 h 42.

Samedi seulement : 22 h 10 - 22 h 41 - 23 h 05 - 23 h 35.

Dimanche: 22 h 40 - 23 h 00 - 23 h 25 - 23 h 40 - 0 h 05 - 0 h 30.

FREQUENCES MOYENNES

Heures de pointe : 5 à 7 minutes.

Heures creuses: 10 minutes. Dimanche: 10 à 11 minutes.

> Pour plus de détails, consulter les horaires affichés aux principaux points d'arrêts.

Plus de « papillons » sur mon pare-brise, j'utilise les transports urbains!

Tous les Imprimés

le Particulier le Commerçant l'Industriel

Imprimerie D. DECOSTER

TYPO - OFFSET

23-25, Avenue de Mont-à-Camp

LOMME

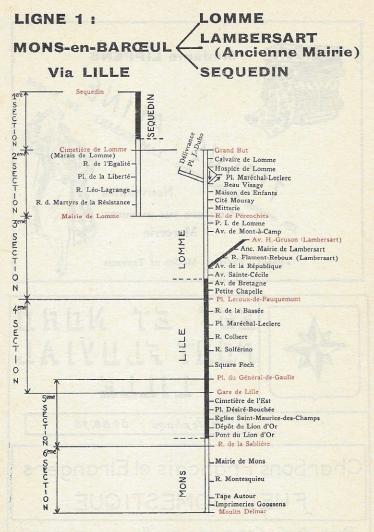
Téléphone 57.56.37 R. C. Lille 61 B 22

Tous les Imprimés Publicitaires

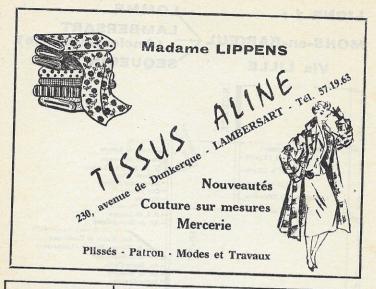
Ce Guide-horaire, tiré à 50.000 exemplaires, est distribué gratuitement aux usagers de la C.G.I.T.

L'édition et la publicité ont été réalisées par l'Agence U.N.I.J.E.P., 66, rue de la Fontaine-au-Roi, Paris 11° - Tél. 023.21.43.

La couverture, les schémas des lignes et le plan central ont été dessinés par C. Dufour.



La voiture stationnée devant le magasin ferme la porte au client.





TITIE LOUI LT TAIVE EQL EL VOUG

Belephone: 54.88.98

Charbons Francais et Etrangers
FUEL DOMESTIQUE

Pour toute Commande, veuillez vous recommander de la présente annonce

HORAIRE

LIGNE 1:

MONS-en-BARŒU Via LILLE

LOMME LAMBERSART (Ancienne Mairie) SEQUEDIN

a) De la Gare de LILLE vers LOMME et LAMBERSART

Premiers départs

Semaine: 6 h 00 - 6 h 15 - 6 h 30 - 6 h 40 - 6 h 50 - 6 h 55. Dimanche: 6 h 32 - 6 h 43 - 7 h 03 - 7 h 19 - 7 h 34 - 7 h 49.

Derniers départs

Semaine: 21 h 00 - 21 h 01 - 20 h 20 - 20 h 45 - 22 h 12 - 22 h 40. Samedi seulement: 22 h 12 - 22 h 40 - 22 h 45 - 23 h 20 - 23 h 55. Dimanche: 23 h 01 - 23 h 19 - 23 h 35 - 23 h 55.

b) De LOMME (Av. République) vers LILLE (Gare) Premiers départs

Semaine: 5 h 38 - 5 h 53 - 6 h 08 - 6 h 18 - 6 h 25 - 6 h 31. Dimanche: 6 h 13 - 6 h 25 - 6 h 37 - 6 h 58 - 7 h 11 - 7 h 23.

Derniers départs

Semaine: 20 h 23 - 20 h 30 - 20 h 38 - 20 h 53 - 21 h 33 - 21 h 53. Samedi seulement: 21 h 23 - 21 h 53 - 22 h 24 - 22 h 59 - 23 h 39. Dimanche: 22 h 28 - 22 h 39 - 22 h 55 - 23 h 13 - 23 h 33.

c) De la Gare de LILLE vers MONS-en-BARŒUL

Premiers départs

Semaine: 5 h 13 - 5 h 44 - 5 h 46 - 6 h 03 - 6 h 15 - 6 h 23. Dimanche: 6 h 15 - 6 h 35 - 6 h 47 - 6 h 59 - 7 h 15 - 7 h 20.

Derniers départs

Semaine: 20 h 30 - 20 h 45 - 21 h 15 - 21 h 45 - 22 h 15. Samedi seulement: 22 h 45 - 23 h 20 - 24 h 00. Dimanche: 22 h 10 - 22 h 25 - 22 h 41 - 23 h 01 - 23 h 17 - 23 h 35 -

23 h 55.

FREQUENCES MOYENNES

Semaine: Heures de pointe: 5 à 6 minutes. Heures creuses: 7 à 8 minutes. Dimanche: 8 à 10 minutes.

> Pour plus de détails, consulter les horaires affichés aux principaux points d'arrêts.

Au Tailleur de ROUBAIX

VETEMENTS CIVILS et ADMINISTRATIFS SUR MESURES 10, rue Nicolas-Leblanc — LILLE — Tél.: 57.00.83



ACEM

Machines à laver (rond et carré) Cuisinières - Gazinières

10-12, r. des Montagnards - FIVES-LILLE SOVACEM Tél. 53.08.65

750 membres du personnel de la

Carrosserie JONCKHEERE

S. P. R. L.

BEVEREN - ROULERS (Belgique)

Tél. : (051) 229.33 (4 lignes)

Vous garantissent:

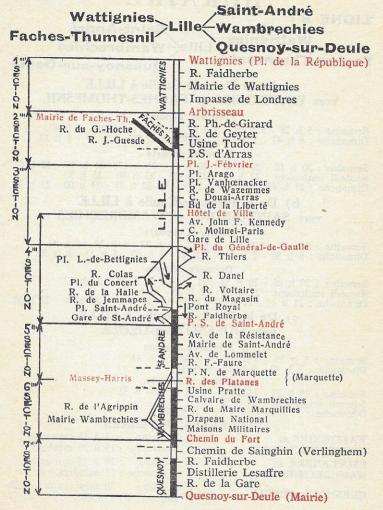
QUALITE METIER SERVICE

G. MARTINE & Cle

FOURNITURES INDUSTRIELLES

15, rue de Roubaix — LILLE — Tél. 55.11.29

LIGNE 3:



En ville, rien ne vaut le tramway ou l'autobus.

HORAIRE

LIGNE 3:

Saint-André Wattignies, Wambrechies Faches-Thumesni Quesnoy-sur-Deule

a) De la Place de-Gaulle à LILLE vers WATTIGNIES et FACHES-THUMESNIL

Premiers départs

Semaine: 5 h 28 - 5 h 48 - 6 h 08 - 6 h 29 - 6 h 38 - 6 h 47. Dimanche: 6 h 47 - 7 h 07 - 7 h 30 - 7 h 55 - 8 h 17 - 8 h 32.

Derniers départs

Semaine: 20 h 12 - 20 h 32 - 20 h 55 - 21 h 17 - 21 h 35 - 22 h 07. Samedi seulement: 22 h 07 - 22 h 25 - 23 h 00 - 23 h 30. Dimanche: 21 h 47 - 22 h 02 - 22 h 17 - 22 h 37 - 23 h 00 - 23 h 32.

b) De la Place de-Gaulle à LILLE vers SAINT-ANDRE et WAMBRECHIES

Premiers départs

Semaine: 5 h 39 - 5 h 53 - 6 h 12 - 6 h 23 - 6 h 32 - 6 h 42. Dimanche: 6 h 50 - 7 h 15 - 7 h 40 - 8 h 00 - 8 h 15 - 8 h 30.

Derniers départs

Semaine: 20 h 05 - 20 h 32 - 21 h 00 - 21 h 30 - 22 h 12. Samedi seulement: 21 h 55 - 22 h 30 - 23 h 32. Dimanche: 21 h 15 - 21 h 30 - 22 h 00 - 22 h 30 - 23 h 00 - 23 h 35.

c) De la Place de-Gaulle à LILLE vers **QUESNOY**-sur-DEULE

Premiers départs

Semaine: 5 h 39 - 6 h 23 - 6 h 42 - 7 h 44. Dimanche: 7 h 40 - 8 h 30 - 9 h 30.

Derniers départs

Semaine: 18 h 25 - 18 h 47 - 19 h 42 - 20 h 32. Samedi seulement : 21 h 55.

Dimanche: 19 h 30 - 20 h 30 - 21 h 30.

FREQUENCES MOYENNES WATTIGNIES et Semaine: 8 à 15 minutes. **FACHES-THUMESNIL** Dimanche: 15 à 20 minutes. SAINT-ANDRÉ et Semaine: 10 à 15 minutes. WAMBRECHIES Dimanche: 15 minutes.

QUESNOY-sur-DEULE Semaine: 30 minutes à 1 h 30 Dimanche: 1 h 00.

> Pour plus de détails, consulter les horaires affichés aux principaux points d'arrêts.

ENTREPRISE GÉNÉRALE DE TRANSPORTS DU MORD

Fondée en 1890

Société en Commandite par actions au Capital de 2.500.000 F

Jean PIERCHON & C1º

Siège Social : 48 bis, rue de Valenciennes LILE Tél. : 53.17.20 à 28

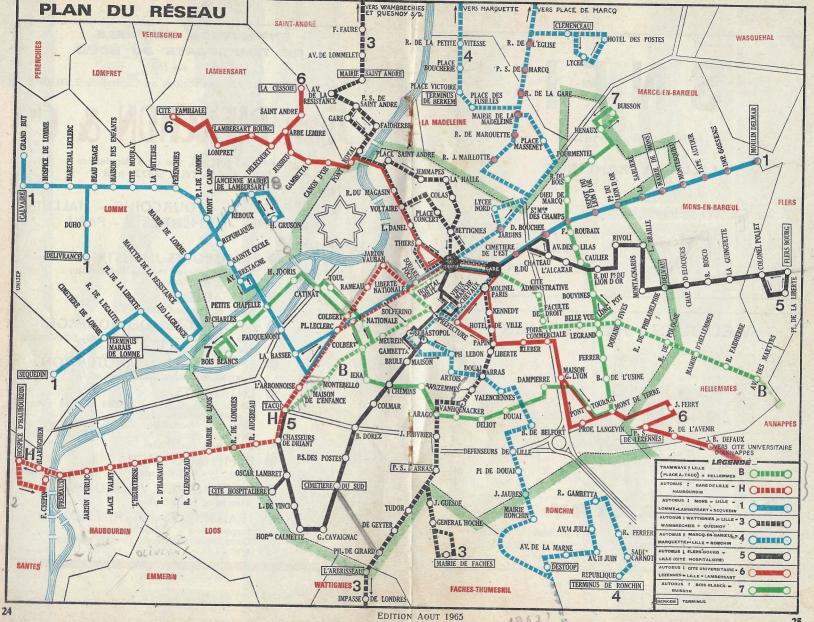
Maisons à :

LILLE - ROUBAIX - TOURCOING - HALLUIN COMINES - ARMENTIERES - PARIS

Départements :

- TRANSPORTS INDUSTRIELS Détail - Lots et masses indivisibles. Ville et Banlieues.
- MESSAGERIES Nord et Pas-de-Calais.
- GROUPAGES DEGROUPAGES
 Par services réguliers sur les principaux centres de France.
- EMBALLAGES MANUTENTION
 Textiles, Meubles, Machines, etc...
- Reliés à la S. N. C. F., 4.500 m2, 18 caves, 6 ponts roulants et grues.

 Mise en bouteilles VINS, stockage et livraison dans le Nord et le Pas-de-Calais à un prix forfaitaire.
- DEMENAGEMENTS
 Ville, France, Etranger. Garde-Meubles.
- LOCATION DE VEHICULES Tourisme - Utilitaires.
- TRANSPORTS INTERNATIONAUX Importation Exportation, Commissionnaires en douane agréés s/n° 27.61.



FACHES

25

SNFI

Immeubles neufs

LILLE et BANLIEUE

7, rue Gustave-Delory
LILLE

Tél.: 57.31.58 54.98.10

MEUBLES RUSTIQUES

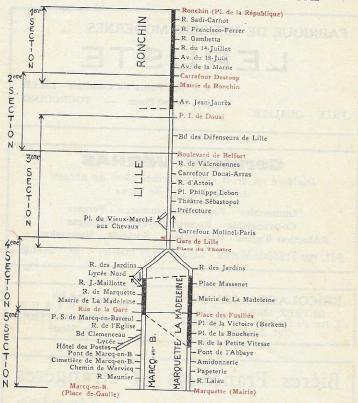


CHANTRY

SALLES A MANGER - COSY - CHAMBRES - LITERIE LUSTRES BUREAUX LAMPADAIRES 137, rue Solférino - Tél.: 54.85.97

LIGNE 4:

RONCHIN MARQUETTE MARCQ-en-BARŒUL Via LILLE et LA MADELEINE



Avez-vous pensé à la C. G. I. T.

pour vos transports occasionnels à l'intérieur de l'agglomération lilloise?

Etablissements MERRYMAN

62, rue du Faubourg de Douai CAOUTCHOUC INDUSTRIEL — RACCORDS L I L L E Tél. : 53.15.95

FABRIQUE DE MEUBLES MODERNES

LERUSTE

9, r. des Ponts de Comines - LILLE 17, Grand-Place — TOURCOING

PRIX - QUALITE

Germain VERHAS

Diplômé en droit - Ex-principal clerc de notaire Administrateur de biens

Immeubles - Fonds de commerce - Fermes Co-propriétés - Recettes loyers - Fermages Rédaction d'actes - Contentieux - Sociétés - Successions 9-11, rue Frédéric-Mottez - LILLE (près mairie) - Tél. : 53.01.85

BRICOLAGE et MAISON

DETREZ Michel, artisan 2, rue de Flandre — LILLE Tél. 57.49.72 Tous les
MATERIAUX
de CONSTRUCTION
au détail

Bières Françaises et étrangères Eaux et boissons gazeuses Sinalco

LOUP D'ALSACE RONCHIN - B.P. nº 4

ETABLISSEMENTS CHOTEAU T.: LILLE (20) 53.29.63

HORAIRE

LIGNE 4:

-MARQUETTE RONCHIN < -MARCQ-en-BARŒUL Via LILLE et LA MADELEINE

a) De la Place du Théâtre, à LILLE, vers RONCHIN

Premiers départs

Semaine: 5 h 39 - 6 h 02 - 6 h 20 - 6 h 32 - 6 h 40 - 6 h 52. Dimanche: 6 h 51 - 7 h 09 - 7 h 27 - 7 h 42 - 7 h 52 - 8 h 02.

Derniers départs

Semaine: 20 h 38 - 20 h 58 - 21 h 28 - 22 h 01. Samedi seulement : 21 h 40 - 22 h 15 - 22 h 50 - 23 h 25 - 24 h 00. Dimanche: 22 h 00 - 22 h 10 - 22 h 30 - 22 h 50 - 23 h 10 - 23 h 30.

b) De la Place du Théâtre, à LILLE, vers MARQUETTE

Premiers départs

Semaine: 5 h 42 - 5 h 58 - 6 h 10 - 6 h 32 - 6 h 52. Dimanche: 6 h 11 - 7 h 12 - 7 h 45 - 8 h 13 - 8 h 43.

Derniers départs

Semaine: 20 h 01 - 20 h 21 - 20 h 41 - 21 h 05. Samedi seulement: 21 h 05.

Dimanche: 20 h 13 - 20 h 43 - 21 h 13 - 21 h 43 - 21 h 57.

c) De la Place du Théâtre, à LILLE, vers MARCO-en-BARŒUL

Premiers départs

Semaine: 5 h 49 - 6 h 06 - 6 h 26 - 6 h 45 - 7 h 05. Dimanche: 6 h 25 - 6 h 45 - 6 h 57 - 7 h 20 - 7 h 35.

Derniers départs

Semaine: 20 h 27 - 20 h 52 - 21 h 17 - 21 h 37 - 22 h 11. Samedi seulement: 21 h 15 - 21 h 35 - 22 h 10 - 22 h 45 - 23 h 20 - 24 h 00. Dimanche: 21 h 50 - 22 h 25 - 22 h 45 - 23 h 35 - 24 h 00.

FREQUENCES MOYENNES

Semaine: 6 à 10 minutes. Vers RONCHIN Dimanche: 10 minutes. Semaine: 10 à 30 minutes. Vers MARQUETTE Dimanche: 30 minutes. Semaine: 8 à 30 minutes. Vers MARCQ-en-BARŒUL Dimanche: 30 minutes.

Pour plus de détails, consulter les horaires affichés aux principaux points d'arrêts.

CEINTURES - BANDAGES ORTHOPEDIE

GDE PHARMACIE DE PARIS PLACE DE LA GARE - LILLE

Banque Scalbert

Société Anonyme

Siège Social et Agence Centrale : 37, rue Molinel

AGENCES EN VILLE

172, rue Pierre-Legrand 32, Place du Concert 34, ter., rue Du Metz 188 bis, rue Solférino

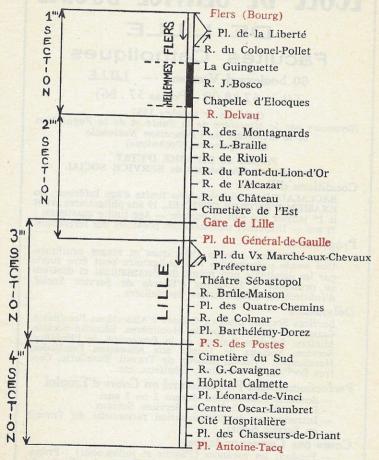
TOUS LES MATERIAUX MODERNES

CENTRAL - PANNEAUX

128, rue du Long-Pot — 77, rue Belle-Vue LILLE - FIVES — Tél.: 53.07.51 A « Central-Panneaux » vous trouverez TOUT pour aménager ou transformer

Réservez de préférence vos achats à nos annonceurs

FLERS (Bourg) LILLE (Cité Hospitalière et Place A.-Tacq)



Plus de soucis de stationnement, j'utilise les transports urbains!

ECOLE DE SERVICE SOCIAL

DE LILLE

Facultés Catholiques

60 boulevard Vauban - LILLE

Tél.: 57.28.00 (Postes 57.86)

Créée le 1^{es} octobre 1932
Reconnue par le Ministère de la Santé et de la Population
et le Ministère de l'Education Nationale
(Enseignement Technique)

Prépare au DIPLOME D'ETAT d'Assistant et d'Assistante de SERVICE SOCIAL

Conditions d'Entrée

BACCALAUREAT complet, sans limite d'âge inférieur, ou EXAMEN D'ENTREE OFFICIEL, 19 ans obligatoires avant le 1st janvier qui suit la rentrée — Age limite maximum : 36 ans — Dispenses ministérielles possibles sur références.

Programme

3 ans d'étude — Cours théoriques et stages pratiques. Une année préparatoire non obligatoire peut être suivie par les candidats non munis du Baccalauréat et désirant se présenter à l'Examen d'Entrée de Service Social, d'Infirmières, d'Educatrices Spécialisées...

Débouchés

Services Sociaux divers : Caisses d'Allocations Familiales, Caisses de Sécurité Sociale, Houillières, Sécurité Sociale, Minière, Services Sociaux de la Protection de l'Enfance, Services Sociaux de Tutelle aux Allocation Familiales, Handicapés, Prisons, Milieux de Travail, Batellerie, Centres Sociaux, Dispensaires, Hôpitaux, etc...

Perfectionnement Professionnel en Cours d'Emploi

- Sessions bimestrielles durant 2 ou 3 ans.
 Formation de Cadres de Services Sociaux.
- Introduction de l'Organisation rationnelle du Travail en Service Social.

Cours par Correspondance

Pendant les vacances (Pâques et juillet-août): Préparation accélérée à l'Examen d'Entrée à l'Ecole de Service Social.

HORAIRE

LIGNE 5:

De FLERS (Bourg) à LILLE (Cité Hospitalière)

a) De la Place du Général-de-Gaulle, à LILLE, vers FLERS

Premiers départs

Semaine: 5 h 44 - 6 h 04 - 6 h 17 - 6 h 27 - 6 h 37 - 6 h 47. Dimanche: 6 h 08 - 6 h 29 - 6 h 49 - 7 h 09 - 7 h 29 - 7 h 48.

Derniers départs

Semaine: 19 h 47 - 20 h 02 - 20 h 23 - 20 h 47 - 21 h 17. Samedi seulement: 20 h 02 - 20 h 20 - 20 h 35 - 21 h 02 - 21 h 17 Dimanche: 20 h 49 - 21 h 09 - 21 h 29 - 21 h 49 - 22 h 09.

b) De la Place du Général-de-Gaulle, à LILLE, vers la Cité Hospitalière

Premiers départs

Semaine: 5 h 40 - 6 h 17 - 6 h 32 - 6 h 42 - 6 h 54 - 7 h 03. Dimanche: 6 h 32 - 6 h 49 - 7 h 14 - 7 h 34 - 7 h 54 - 8 h 14.

Derniers départs

Semaine: 20 h 17 - 20 h 32 - 20 h 47 - 21 h 07 - 21 h 32 - 22 h 14. Samedi seulement: 21 h 32 - 21 h 47 - 22 h 12 - 22 h 44 - 23 h 12 - 23 h 42. Dimanche: 21 h 57 - 22 h 17 - 22 h 37 - 22 h 57 - 23 h 17 - 23 h 37.

FREQUENCES MOYENNES

Semaine: 6 à 10 minutes. Dimanche: 7 à 10 minutes.

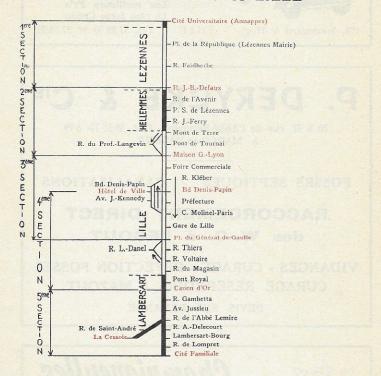
Pour plus de détails, consulter les horaires affichés aux principaux points d'arrêts.

En ville, la voiture est onéreuse, aussi j'utilise les transports urbains!



LIGNE 6:

Cité Universitaire d'ANNAPPES LAMBERSART (Bourg ou Cessoie) Via LEZENNES et LILLE



Le saviez-vous?

UN AUTOBUS: 28 m² de chaussée occupée,

100 personnes transportées.

UNE VOITURE: 6 m² de chaussée occupée,

1,7 personne transportée.



S. A. N. S. AUTOMOBILES

300 VEHICULES

Sport - Tourisme
Utilitaires

Les meilleurs Prix Le plus large Crédit

178, boulevard V.-Hugo - LILLE - Tél. 57.58.90 et 57.58.91

P. DERYCKE & CIE

20 à 32, rue de l'Abbé-Bonpain - Télé. 55.55.77-18-79 à MARCQ-en-BARŒUL

FOSSES SEPTIQUES - CANALISATIONS

RACCORDEMENT DIRECT des W.-C. à l'EGOUT

VIDANGES - CURAGE - REFECTION FOSSES CURAGE RESERVOIRS à MAZOUT

DEVIS SUR DEMANDE



Champigneulles

La Reine des Bières

LOUP D'ALSACE RONCHIN - B.P. nº 4

ETABLISSEMENTS CHOTEAU T.: LILLE (20) 53.29.63

HORAIRE

LIGNE 6:

Cité Universitaire d'ANNAPPES LAMBERSART (Bourg ou Cessoie) Via LEZENNES et LILLE

a) De la Gare de LILLE vers LEZENNES et la Cité Universitaire

Premiers départs

Semaine: 5 h 57 - 6 h 24 - 6 h 42 - 7 h 02 - 7 h 22 - 7 h 44. Dimanche: 8 h 08 - 8 h 38 - 9 h 08 - 9 h 38.

Derniers départs

Semaine: 19 h 17 - 19 h 32 - 19 h 47 - 20 h 02 - 20 h 27 - 20 h 47. Dimanche: 21 h 08 - 21 h 38 - 22 h 08 - 22 h 52 - 23 h 22.

b) De la Gare de LILLE vers LAMBERSART (Bourg)

Premiers départs

Semaine: 6 h 42 - 7 h 09 - 7 h 13 - 7 h 27 - 7 h 37 - 7 h 47. Dimanche: 6 h 45 - 7 h 25 - 7 h 45 - 8 h 00 - 8 h 21 - 8 h 32.

Derniers départs

Semaine: 20 h 27 - 20 h 47 - 21 h 02 - 21 h 25 - 21 h 47 - 22 h 12. Samedi seulement: 23 h 00 - 24 h 00. Dimanche: 21 h 32 - 21 h 51 - 22 h 17 - 22 h 51 - 23 h 30 - 0 h 05.

FREQUENCES MOYENNES

Semaine: heures de pointe: 10 minutes. heures creuses: 15 minutes.
Dimanche: vers LAMBERSART: 15 minutes. vers LEZENNES: 30 minutes.

Pour plus de détails, consulter les horaires affichés aux principaux points d'arrêts.

Sur la route la voiture, en ville le tramway ou l'autobus.

Chaussures

ALBERT

M. VER EECKE

248, rue Léon-Gambetta 271, avenue de Dunkerque 126, rue Pierre-Legrand

LILLE

depuis 1819

BANQUE DUPONT

BANQUE L. DUPONT & C'E ET BANQUE JOURNEL & C'E RÉUNIES

SIÈGE SOCIAL
VALENCIENNES

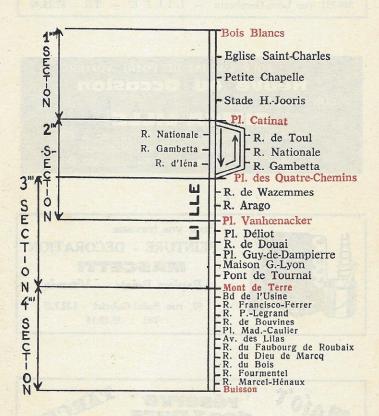
PARIS

61, rue Esquermoise

55 guichets à votre service dans la Région du Nord

LIGNE 7

BOIS-BLANCS - BUISSON



Décongestionnez la circulation en utilisant les transports urbains

LENTILLES CORNEENNES A. VASSEUR

OPTICIEN

249-251, rue Léon-Gambetta — LILLE — Tél.: 57.15.40

POUR L'ACHAT DE VOTRE VOITURE Neuve ou Occasion CONSULTEZ

SIMCA-LILLE

Centre Commercial: 19, 21, rue de la Digue Automarché: 231, rue Nationale Son nouveau centre: 104, rue de Douai



Pour vos travaux PEINTURE - DECORATION

MASCETTI

Papiers Peints - Vitrerie

82, rue Saint-Gabriel - LILLE Tél.: 55.03.14



Sélection des vins de France

LOUP D'ALSACE RONCHIN B. P. Nº 4

ETABLISSEMENTS CHOTEAU T. LILLE (20) 53.29.63

HORAIRE

LIGNE 7:

BOIS-BLANCS - BUISSON

a) Des Bois-Blancs vers le Buisson

Premiers départs

Semaine: 5 h 35 - 5 h 55 - 6 h 15 - 6 h 35 - 6 h 55 - 7 h 20.

Dimanche: 7 h 20 - 7 h 40 - 8 h 00 - 8 h 20 - 8 h 40 - 9 h 00.

Derniers départs

Semaine: 19 h 00 - 19 h 20 - 19 h 40 - 20 h 00 - 20 h 50.

Dimanche: 18 h 00 - 18 h 20 - 18 h 40 - 19 h 00 - 19 h 20.

b) Du Buisson vers les Bois-Blancs

Premiers départs

Semaine: 6 h 18 - 6 h 45 - 7 h 10 - 7 h 30 - 7 h 50 - 8 h 10. Dimanche: 8 h 10 - 8 h 30 - 8 h 50 - 9 h 10 - 9 h 30 - 9 h 50.

Derniers départs

Semaine: 19 h 10 - 19 h 30 - 19 h 50 - 20 h 10 - 20 h 55 - 21 h 35. Dimanche: 18 h 30 - 18 h 50 - 19 h 10 - 19 h 30 - 19 h 50 - 20 h 10.

FREQUENCE MOYENNE

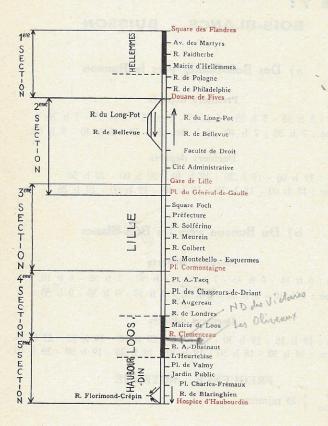
Semaine Dimanche 20 minutes

 Pour plus de détails, consulter les horaires affichés aux principaux points d'arrêts.

Plus d'ailes cabossées, j'utilise les transports urbains!

LIGNE 2

HELLEMMES - HAUBOURDIN

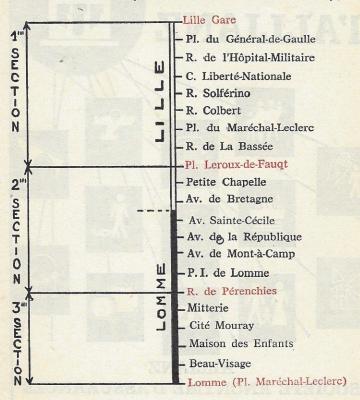


Ce schéma représente la ligne 2 qui sera constituée par la fusion des lignes B et H.

Les usagers seront informés par voie de presse de la mise en service de cette ligne.

Tous les jours, sauf samedi et dimanche où les services réguliers sont prolongés après 22 heures

De LILLE (Gare) à LOMME (Place Maréchal-Leclerc)



HORAIRE

Dép	art de :				
Gare de Lille	Pl. de-Gaulle	Pl. Leclerc	P. I. de Lomme	Lomme (Pl. Leclerc)	
23 h 00	23 h 02	23 h 09	23 h 20	vers Lille	
0 h 00	0 h 02	0 h 09	0 h 18	0 h 24	

IT W REGIOS ES THORN



ALLIANZ SOCIETE ANONYME D'ASSURANCES

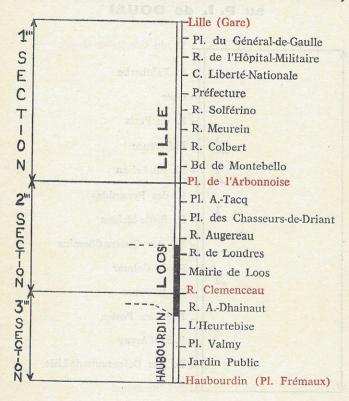
Bureau de Lens : 17, Bld. Basly - Tél : 763 à Lens

Direction pour la France :

31, avenue de l'Opéra - Paris - ler

Tous les jours, sauf samedi et dimanche où les services réguliers sont prolongés après 22 heures

De LILLE (Gare) à HAUBOURDIN (Place C.-Frémaux)

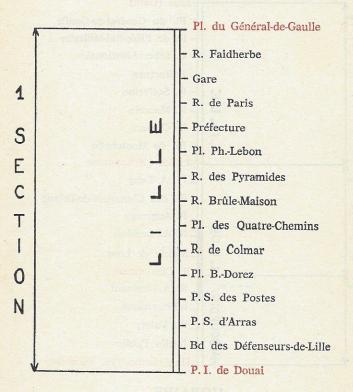


HORAIRE

23 N UU	23 h U2	23 h 07	23 h 13		Haubourdin vers Lille 0 h 24

Tous les jours, sauf samedi et dimanche où les services réguliers sont prolongés après 22 heures

De la Place de-Gaulle à LILLE au P. I. de DOUAI



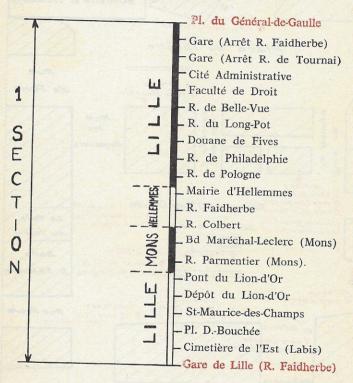
HORAIRE

Départ	de	

				opened and a	
P. I. e Douai 23 h 20 0 h 20	d'Arras	P. S. des Postes 23 h 14 0 h 14	Préfecture 23 h 07 0 h 07	Gare 23 h 02 0 h 02	Place de-Gaulle 23 h 00 0 h 00
23	23 h 17	23 h 14	23 h 07	23 h 02	23 h 00

Tous les jours, sauf samedi et dimanche où les services réguliers sont prolongés après 22 heures

De LILLE (Place de-Gaulle) à HELLEMMES et MONS



HORAIRE

Départ de :

25 11 00	1 23 11 02	Douane de Fives 23 h 09 0 h 09	Hellemmes (R. Faidherbe) 23 h 15 0 h 15	23 h 25	Dépôt du Lion d'Or 23 h 28 0 h 28
----------	------------	---	--	---------	--

EDITION AOUT 1965

Bould Place du Galde Gaulle Carnot ARRETS Autobus et Tramways Autobus 4 vers La Madeleine Place du Théâtre Rue Autobus de Paris 4 vers Ronchin Rue des Manneliers 3 vers Wambrechies 6 vers Lambersart B vers P. A. Tacq Place du Gel de Gaulle 3 vers Wattignies (Semaine après 21.)
Dimanches et Fêtes) Les Amis de Lille Za Koix 5 vers Flers da Nora Tram. B very Pee A. Tacq 3-11e Tham et Aut " B vers Hellemmes R. Salengro Autobus 6 vers Lezennes Autobus Vers Mons Autobus \$ 5 vers Cité Rue Neuve M Autobus 1 vers Lonne H vers Haubourdin Rue Nationale Place Rue J. Roisin Rihour

BROSSEL

AUTOCARS et AUTOBUS

913, Chaussée de Mons

BRUXELLES 7

Tél. 21.00.50



IMPORTATEUR POUR LA FRANCE

HOTCHKISS-LEYLAND

239, boulevard Anatole-France

SAINT-DENIS (Seine) Tél. : Plaine 20.50

vente sans intermédiaire par le fabricant lui-même à des prix "producteur"

Imperméable Tergal

82 F.

Imperméable Comtal

86 F

Costume Pure laine peignée et Tergal

198 à 310 F.

Service "Mesures Industrielles"

280 à 380 F.

HABILLEZ-VOUS EN USINE

DANS DES VÊTEMENTS DE QUALITE



* hommes

* jeunes gens

LILAIR

LE LIBRE SERVICE DU VÊTEMENT

RUE DES STATIONS ANGLE BD MONTEBELLO LILLE quartier Gambeita

ENTRÉE LIBRE • OUVERT TOUS LES JOURS JUSQUE 20 H.

Imprimerie Notre-Dame, COUTANCES (Manche)